

PEGASUS
LUXURY AT HAND™

VALENZA

**Product Codes
Codes de produit
Código de los productos**

HDV3/4

Effective Date: 12-03-07
Date d'entrée en vigueur : 03-12-07
Vigentes a partir del 03-12-07

**ASSEMBLED VANITY
VANITÉ ASSEMBLÉ
TOCADOR ENSAMBLADO**



U.S. Customers
Toll Free Customer Assistance
1-800-254-6023
Monday-Friday, 9:00a.m. To 5:30p.m., EST

Clientes de ESTADOS UNIDOS
Línea gratuita de ayuda al cliente:
1-800-254-6023

De lunes a viernes, de las 9.00 a las 17.30 horas, hora estándar del Este

Canadian Customers
Toll Free Customer Assistance
1-888-256-7551
Monday-Friday, 9:00a.m. To 5:30p.m., EST

Clients Canadiens
Ligne sans frais de service à la clientèle
1-888-256-7551

De lundi au vendredi, de 9 h à 17 h 30, HNE

Please read instructions before assembly process

1 VANITY INSTALLATION

Figure 1

1. Place vanity cabinet (A) into desired location. Check if the vanity is level from front to back and side to side.
2. If the vanity needs leveling, place wood shims (not included) under the vanity to level it.
3. Check for level again.
4. Try to locate at least one stud within the vanity area. Using wood screws, fasten vanity to wall through top horizontal wood rail (E). (No mounting kit, screws or anchors provided)
5. Trim off any exposed shims.

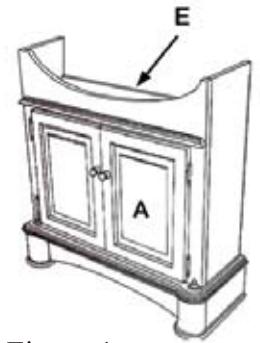


Figure 1

2 CHINA TOP INSTALLATION

Figure 2

1. Place a bead of latex caulk around the top edges of the vanity.
2. Carefully place Euro style vitreous china top (B) onto vanity. Wipe off excess caulk with a damp sponge. Allow the caulk to completely dry.

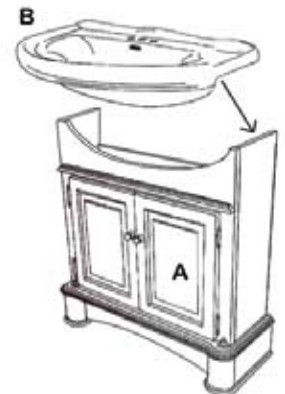


Figure 2

3 MIRROR INSTALLATION

Figure 3

1. Mark the bottom of the mirror on the wall at desired height.
2. Try to find at least one stud within the marked area.
3. If a stud is not available, use toggle bolts to secure the mirror to the wall. (No mounting kit, screws or anchors provided)
4. Check for level.

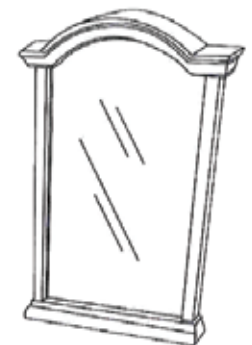


Figure 3

4 OPTIONAL SHELF INSTALLATION

Figure 4

1. Place shelf clips into predrilled holes located inside the vanity on the right and left side walls. Once shelf clips are installed rest shelf onto clips.

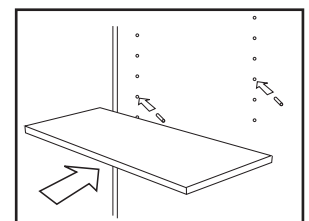


Figure 4

Veillez lire les instructions avant de procéder à l'assemblage

1 INSTALLATION DE VANITÉ

Schéma 1

1. Placez le coffret de vanité (A) dans l'endroit désiré. Vérifiez si la vanité est de niveau de l'avant pour soutenir et dégrossir pour dégrossir.
2. Si la vanité a besoin niveler, placez les cales en bois (non incluses) sous la vanité pour la niveler.
3. Vérifiez le niveau encore.
4. Essayez de localiser au moins un goujon dans le secteur de vanité. En utilisant les vis en bois, attachez la vanité au mur par le rail en bois horizontal supérieur (E). (Aucunes kit, vis ou ancras de support fournis)
5. Équilibre outre de toutes cales exposées.

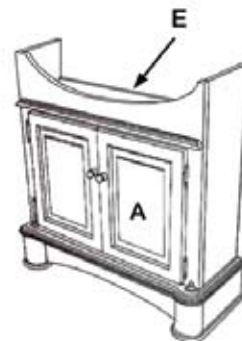


Schéma 1

2 INSTALLATION SUPÉRIEURE DE LA CHINE

Schéma 2

1. Placez une perle de latex calfeutrent autour des bords supérieurs de la vanité.
2. Placez soigneusement le dessus vitreux de porcelaine de modèle d'Euro (B) sur la vanité. Essuyez au loin l'excès calfeutrent avec une éponge humide. Permettez au calfeutrer de sécher completely.



Schéma 2

3 INSTALLATION DE MIROIR

Schéma 3

1. Marquez le fond du miroir sur le mur à la taille désirée.
2. Essayez de trouver au moins un goujon dans le secteur marqué.
3. Si un goujon n'est pas disponible, utilisez les boulons à bascule pour fixer le miroir au mur. (Aucunes kit, vis ou ancras de support fournis)
4. Vérifiez le niveau.

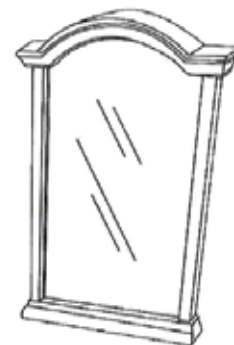


Schéma 3

4 INSTALLATION DE LA TABLETTE FACULTATIVE

Schéma 4

1. Insérez les attaches de la tablette dans les trous prépercés situés à l'intérieur du meuble-lavabo, de chaque côté. La tablette doit reposer sur les attaches insérées.

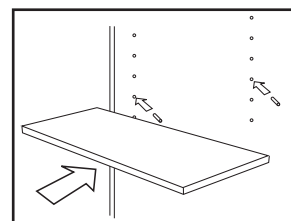


Schéma 4

Lea las instrucciones antes de armar el mueble

1 INSTALACIÓN DE TOCADOR

Ilustración 1

1. Coloque el gabinete de la vanidad (A) en la localización deseada. Compruebe si la vanidad es llana de frente mover hacia atrás y echar a un lado para echar a un lado.
2. Si la vanidad necesita nivelar, coloque las calzas de madera (no incluido) nunder la vanidad para nivelarlo.
3. Compruebe para saber si hay nivel otra vez.
4. Intente localizar por lo menos un perno prisionero dentro del área de la vanidad. Con los tornillos de madera, sujete la vanidad a la pared a través del carril de madera horizontal superior (E). (Ningún kit, tornillos o anclas del montaje proporcionados)
5. Ajuste de cualesquieres calzas expuestas.

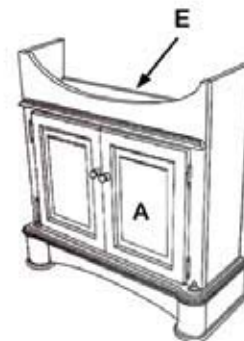


Ilustración 1

2 INSTALACIÓN SUPERIOR DE CHINA

Ilustración 2

1. Coloque un grano del látex calafatean alrededor de los bordes superiores de la vanidad.
2. Ponga cuidadosamente la tapa vítrea de China del estilo del Euro (B) sobre vanidad. Limpie apagado el exceso calafatean con una esponja húmeda. Permita que el calafatear completely se seque.

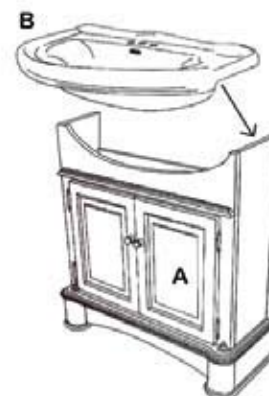


Ilustración 2

3 INSTALACIÓN DE ESPEJO

Ilustración 3

1. Marque el fondo del espejo en la pared en la altura deseada.
2. Intente encontrar por lo menos un perno prisionero dentro del área marcada.
3. Si un perno prisionero no está disponible, utilice los pernos de palanca para asegurar el espejo a la pared. (Ningún kit, tornillos o anclas del montaje proporcionaron)
4. Compruebe para saber si hay nivel.

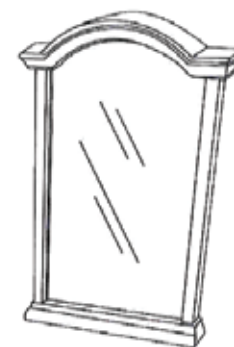


Ilustración 3

4 INSTALACIÓN DE LA REPISA OPCIONAL

Ilustración 4

1. Coloque los soportes de repisa en los orificios pretaladrados ubicados en la parte interior del mueble de baño, en las paredes izquierda y derecha. Una vez que los haya instalado, apoye la repisa sobre éstos.

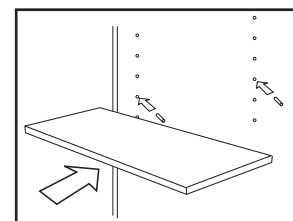


Ilustración 4

Keeping Your Furniture Beautiful

Quality wood furniture is a significant investment expected to last for generations. To maintain its beauty and help it last, wood furniture needs the right care. Pegasus products are finished with two to three coats of lacquer for extra depth and long-lasting durability. The sheen, or gloss, of the finish ranges from high to low, depending on the piece or collection. The finish protects the wood and adds to its beauty. No finish is totally indestructible. But with regular care, the finish will last much longer, providing years of enjoyment to you.

To protect and care for your furniture, we suggest the following:

- Avoid placing your Pegasus furniture in direct sunlight, as sunlight causes fading.
- Clean up spills immediately. Use a blotting rather than a wiping action. Water left over a long period of time will cause white spots in the finish. Alcohol, perfume, after-shave and medications can cause severe finish damage.

Cleaning and polishing your furniture:

We recommend dusting frequently with a clean, soft, dry, lint-free cloth. Clean the surface by rubbing in the direction of the grain. We recommend polishing your furniture approximately every six months, using a clean, soft, lint-free cloth and rubbing the polish in the direction of the grain.

What furniture care products do we recommend?

We recommend polishes which contain detergents, emulsifiers and mineral oil. The detergents clean dirt from the furniture, the emulsifiers give it body to clean and last longer and the mineral oil is left behind as a barrier for dirt and moisture that could harm finishes. There's no grit to harm the finish, no wax to build up and no silicone to raise the sheen and act as a barrier for touch-up and refinishing.

Thank you for purchasing this Pegasus product. Your new assembled furniture is constructed using only the finest materials and captures the essence of timeless beauty and style.

At Pegasus, each piece of quality cabinetry is designed with the customer in mind. Every aspect of what we do revolves around the customers, needs.

Should you have any questions about your furniture, we would like to address the concern quickly. Our trained staff is ready to help you with quick, efficient service. Please call our toll free Customer Service number.

U.S. Customers

Toll Free Customer Assistance

1-800-254-6023

Monday-Friday, 9:00a.m. To 5:30p.m., EST

Canadian Customers

Toll Free Customer Assistance

1-888-256-7551

Monday-Friday, 9:00a.m. To 5:30p.m., EST

Warranty Information

Each product manufactured by Pegasus is covered by a Limited Lifetime Warranty.

Additionally we offer a limited lifetime warranty on our drawer suspension systems. These warranties are made to the original purchaser and are limited to the repair or exchange of any parts which prove defective under normal use during the warranty period.

These warranties do not apply where products have been improperly stored or improperly installed, misused, abused, or modified in any way. They do not cover the costs of removing warranted material or the installation of replacement material.

These warranties are the sole warranties of Pegasus and in lieu of all other warranties, express implied, including any implied warranties of merchantability and fitness for a particular use. Labor charges for removal of or installation of warranted material as well as incidental or consequential damages are excluded. We do not assume for us any other liability in connection with the sale of our product.

Conservez une belle apparence à votre mobilier

Le mobilier en bois de qualité constitue un investissement important sensé durer pendant des générations. Pour conserver longtemps son élégance, le mobilier en bois requiert un bon entretien. Les meubles de Pegasus offrent une finition composée de deux à trois couches de vernis-laque pour une résistance à toute épreuve et une profondeur supplémentaire. Le lustre ou le brillant du fini varie d'élevé à faible, selon la pièce ou la collection. Le fini protège le bois et l'embellit. Il n'existe aucun fini qui soit parfaitement indestructible. Mais grâce à un entretien régulier, le fini durera beaucoup plus longtemps, vous permettant ainsi d'en profiter pendant des années.

Afin de protéger et d'entretenir votre mobilier, nous vous suggérons de prendre les mesures suivantes :

- Évitez de placer votre mobilier Pegasus en plein soleil, car les rayons décolorent le mobilier.
- Nettoyez sans délai les liquides renversés. Il vaut mieux éponger la surface que l'essuyer. La surface laissée humide pendant une période de temps prolongée entraînera l'apparition de taches blanches sur le fini. L'alcool, le parfum, la lotion après rasage, ainsi que les médicaments risquent de gravement endommager le fini.

Nettoyage et polissage de votre meuble :

Nous vous recommandons de l'épousseter fréquemment au moyen d'un linge propre, doux et non pelucheux. Nettoyez la surface en la frottant dans le sens du grain. Nous vous recommandons de polir votre meuble tous les six mois environ, au moyen d'un linge propre, doux et non pelucheux et de nettoyer la surface en la frottant dans le sens du grain.

Quels produits recommandons-nous pour l'entretien du mobilier?

Nous recommandons des produits à polir contenant des détergents, des émulsifiants et de l'huile minérale. Les détergents enlèvent la saleté du mobilier, les émulsifiants font mousser et durent plus longtemps, et l'huile minérale agit comme d'une barrière protectrice contre la saleté et l'humidité susceptibles d'abîmer les finis. Il ne se trouve ni impureté pouvant affecter le fini, ni cire pouvant s'accumuler, ni silicone pour enlever la brillance et servir de barrière aux retouches et à la remise en état du produit.

Nous vous remercions d'avoir acheté ce meuble de Pegasus. Votre nouveau meuble assemblé est fabriqué en ne faisant appel qu'aux matériaux de la meilleure qualité et il renferme l'essence de la beauté et du chic traditionnels.

Chez Pegasus, chaque pièce d'ébénisterie est conçue en gardant la clientèle à l'esprit. Chaque chose que nous faisons est orientée vers les besoins du client.

Si vous avez des questions à poser concernant notre mobilier, nous souhaitons y répondre dans les meilleurs délais. Notre personnel bien formé est prêt à vous aider en vous offrant un service rapide et efficace. Veuillez appeler notre numéro de service à la clientèle sans frais.

Clients Canadiens **Ligne sans frais de service à la clientèle** **1-888-256-7551**

De lundi au vendredi, de 9 h à 17 h 30, HNE

Renseignements concernant la garantie

Chaque meuble fabriqué par Pegasus est couvert par une garantie limitée à vie.

De plus, nous offrons une garantie à vie limitée sur nos systèmes de suspension de tiroirs. Les présentes garanties sont offertes à l'acheteur d'origine et elles sont limitées à la réparation ou à l'échange de toute pièce que ce soit, s'il est établi qu'elle est défectueuse dans des conditions d'utilisation normale au cours de la période de garantie.

Elles ne s'appliquent pas dans le cas où les meubles ont fait l'objet d'une installation ou d'un entreposage inapproprié, d'un usage non conforme, d'une utilisation abusive, ou s'ils ont été modifiés de façon quelconque. Elles ne couvrent pas le coût que représente l'élimination du matériel garanti, ainsi que l'installation du matériel qui le remplace.

Les présentes garanties sont les seules garanties de Pegasus et remplacent toute autre garantie, expresse ou implicite, y compris toute garantie implicite de qualité marchande et de conformité du produit à un usage particulier. Les coûts de main-d'œuvre liés à l'élimination ou à l'installation du matériel couvert par la garantie, ainsi que les dommages directs ou consécutifs ne sont pas compris. Nous ne pouvons être tenu responsable d'aucune obligation ayant trait à la vente de notre produit.

Cómo conservar la belleza de sus muebles

Los muebles finos de madera pueden ser una inversión considerable, que se espera que sirvan por generaciones. Para conservar su belleza y ayudar a que los muebles de madera duren mucho tiempo, es necesario darles el cuidado adecuado. Los productos Pegasus son acabados con dos o tres capas de laca para lograr una mejor profundidad y durabilidad. El brillo, o lustre, del acabado varía desde alto hasta bajo, lo que depende del mueble o de la colección. El acabado protege la madera y realza su belleza. Ningún acabado es completamente indestructible... pero cuidándolo regularmente, puede durar un tiempo mucho mayor, y ofrecerle muchos años de satisfacción.

Para proteger y conservar sus muebles, le ofrecemos las siguientes sugerencias:

- Evite colocar sus muebles Pegasus bajo la luz solar directa, ya que ésta provoca su descoloración.
- Limpie inmediatamente los derrames. Séquelos absorbiendo con un paño, en lugar de frotar. El agua que se queda por mucho tiempo deja manchas blanquecinas en el acabado. El alcohol, los perfumes, las lociones para después de afeitar y los medicamentos pueden causar mucho daño al acabado.

Cómo limpiar y lustrar sus muebles:

Recomendamos limpiar el polvo con frecuencia con un paño limpio, seco, suave y sin pelusas. Limpie la superficie frotando en la dirección de la veta de la madera. Recomendamos lustrar sus muebles cada seis meses aproximadamente, con paño limpio, seco, suave y sin pelusas, frotándolos en la dirección de la veta de la madera.

¿Qué productos para la conservación de muebles recomendamos?

Recomendamos productos para lustrar muebles que contengan detergentes, emulsificantes y aceite mineral. Los detergentes limpian la suciedad de los muebles, los emulsificantes le dan cuerpo para que limpie y dure un mayor tiempo, y el aceite mineral deja una capa de protección contra la suciedad y la humedad que pudieran dañar el acabado. No contienen partículas abrasivas que dañen el acabado, cera que se acumule ni silicona que aumente el brillo, y actúan como una barrera para los retoques y la restauración del acabado.

Gracias por comprar este mueble Pegasus. Su nuevo mueble armado ha sido fabricado usando únicamente los materiales más finos y capta la esencia de la belleza y del estilo de elegancia eterna.

En Pegasus, cada mueble de calidad se hace pensando en el cliente. Cada aspecto de lo que hacemos gira en torno a las necesidades del cliente.

Si tiene alguna pregunta acerca de su mueble, nos gustaría atenderla con prontitud. Nuestro personal capacitado está listo para ayudarlo y ofrecerle un servicio rápido y eficiente. Sírvase llamar al teléfono de llamada gratuita del Servicio de atención al cliente.

Cientes de ESTADOS UNIDOS

Línea gratuita de ayuda al cliente:

1-800-254-6023

De lunes a viernes, de las 9.00 a las 17.30 horas, hora estándar del Este

Información de garantía

Cada mueble fabricado por Pegasus, está cubierto por una garantía de limitada para toda la vida.

Además, ofrecemos una garantía limitada para toda la vida sobre los sistemas de suspensión de los cajones. Estas garantías se otorgan al comprador original y quedan limitadas a la reparación o al cambio de cualquier pieza que se demuestre que se encuentra defectuosa en condiciones normales de uso, durante el período de la vigencia de la misma.

Estas garantías no amparan los casos de muebles incorrectamente guardados o armados, ni el maltrato, abuso o las alteraciones de cualquier tipo. Las garantías no cubren los costos de remoción de piezas amparadas ni la instalación de piezas cambiadas.

Estas son las únicas garantías que otorga Pegasus, y se otorgan en lugar de toda otra garantía, sea expresa o implícita, incluyendo las garantías implícitas sobre la idoneidad del producto para su comercialización o para un uso determinado. Quedan excluidos los gastos de mano de obra de remoción o de instalación de las piezas amparadas, así como los daños y perjuicios accesorios o indirectos. No asumimos ninguna otra responsabilidad en relación con la venta de este producto.